

MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS

Table with columns: N°, NOM / NAME, NBR. MATCHS NO. GAMES

VIS NOM DE L'ÉQUIPE TEAM'S NAME

Table for VIS team: ESPOIRS SAG-LAC. Columns: NO., NOMS - NAMES, G.A. JA. Includes sub-tables for POINTAGE - SCORE and PUNITIONS - PENALTIES.

LOC NOM DE L'ÉQUIPE TEAM'S NAME

Table for LOC team: CYCLONE QUEBEC. Columns: NO., NOMS - NAMES, G.A. JA. Includes sub-tables for POINTAGE - SCORE and PUNITIONS - PENALTIES.

MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS

Table with columns: N°, NOM / NAME, NBR. MATCHS NO. GAMES

PUNITIONS - PENALTIES

Table with columns: N°, CODE INFRACT., TEMPS TIME, PER. PER. Includes sub-tables for AUTRES - OTHERS and MINEURES - MINORS.

FUSILLADE / SHOOTOUT

Shootout table with columns: BUT GOALS, 1-5, TOTAL. Includes sub-table for SUPP. OVERTIME.

FUSILLADE / SHOOTOUT

Shootout table with columns: BUT GOALS, 1-5, TOTAL. Includes sub-table for SUPP. OVERTIME.

Summary table for VIS team: TOTAL, SUPP. OVERTIME, 3e PÉRIODE, 2e PÉRIODE, 1re PÉRIODE, GARDIENS.

Summary table for LOC team: TOTAL, SUPP. OVERTIME, 3e PÉRIODE, 2e PÉRIODE, 1re PÉRIODE, GARDIENS.

FRANC JEU

POINTAGE FINAL / SCORE

OFFICIELS / OFFICIALS

FRANC JEU

Table with columns: TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT, SPECTATEURS / SPECTATORS

Table with columns: JUGE DE BUT GOAL JUDGE, ANNONCEUR ANNOUNCER, CHRONOMÈTREUR TIME KEEPER, MARQUEUR SCOREKEEPER

Table with columns: JUGE DE LIGNES LINESMAN, ARBITRE REFEREE, SIGNATURE DE L'ARBITRE REFEREE'S SIGNATURE

Table with columns: DÉBUT / START, FIN / END, 3e PÉRIODE / 3rd PERIOD, TEMPS RESTANT / REMAINING TIME

